

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 26 (1952)  
**Heft:** 3

**Rubrik:** Öffentliche Unternehmungen

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Abzahlungskäufe mit Eigentumsvorbehalt.

33 Warenart	Verkäufe mit einer Kaufsumme von					Ver- käufe im ganzen	Kauf- summe 1000 Fr.	An- zahlung 1000 Fr.
	bis Fr. 500	Fr. 501 -1000	Fr. 1001 -2000	Fr. 2001 -5000	über Fr. 5000			
Hausrat f. Privatgebr.	112	104	60	94	24	394	639,8	116,7
Automobile .....	—	1	7	30	42	80	632,9	168,5
Verschiedenes .....	120	116	72	30	16	354	596,9	114,7
3. Vierteljahr 1952	232	221	139	154	82	828	1869,6	399,9
3. Vierteljahr 1951	338	229	116	151	69	903	1647,4	315,7

Städtische Billettsteuer<sup>1)</sup>.

34 Veranstaltung	Besucherzahl <sup>2)</sup>					Gemeinde- steuerbetrag 2. Viertel- jahr 1952 Fr.
	April	Mai	Juni	2. Viertel- jahr 1952	2. Viertel- jahr 1951	
Dauernde Veranstalt.	208 863	204 695	176 213	589 771	633 849	140 623
davon Kino .....	185 796	183 540	159 170	528 506	571 362	103 090
Andere Veranstaltg.	120 853	155 116	58 014	333 983	245 259	93 728
Zusammen	329 716	359 811	234 227	923 754	879 108	234 351

<sup>1)</sup> Ergebnisse des 2. Vierteljahres 1952. Jene des 3. Vierteljahrs 1952 waren nicht erhältlich.

<sup>2)</sup> Ohne Inhaber von Stadttheaterabonnementen.

## 6. ÖFFENTLICHE UNTERNEHMUNGEN.

### Post.

35 Postverkehr	Juli	August	September	3. Viertel- jahr	3. Viertel- jahr 1951
	1952				
Verk. Wertz. u. Barfr. 1000 Fr.	946	874	941	2 761	2 661
Abon. Zeitungen, 1000 Stück ..	*	*	*	15 451	15 093
Paketpost-Versand, Stück .....	276 124	232 865	268 893	777 882	732 289
Aufgegeb. Nachnahmen, Anzahl	132 134	104 194	157 698	394 026	399 123
Postanweisungen	421 625	362 725	411 567	1 195 917	1 134 541
und Postcheckverkehr	53 731	47 306	48 785	149 822	112 758

## Telegraph und Telephon.

36	Telegramme — Telephon	Juli	August	Sept.	3. Viertel- jahr	3. Viertel- jahr 1951	Veränderg. 3. Viertel- jahr 1951 bis 3. Viertel- jahr 1952
		1952					
	Telegramme (Ein- und Ausgang)						
Inland .....	5 600	5 242	6 050	16 892	17 558	—	666
Ausland .....	13 923	14 809	15 324	44 056	44 949	—	893
Amtlich .....	1 354	1 200	1 317	3 871	3 777	+	94
Zusammen	20 877	21 251	22 691	64 819	66 284	—	1 465
	Telephongespräche (in 1000)						
Ortsgespräche .....	2 495	2 583	2 947	8 025	7 373	+	652
Inland-Ferngespräche .....	1 720	1 622	1 802	5 144	4 695	+	449
Auslandgespräche .....	16	16	16	48	42	+	6
Zusammen	4 231	4 221	4 765	13 217	12 110	+	1 107

## Eisenbahnen.

37	Bahnhof, Station — Bahn	Ausge- gebene gewöhn- liche Billette (einfach und retour) <sup>1)</sup>	Abonne- mente <sup>2)</sup>	Gepäck- und Expres- gut- versand	Güterverkehr (Stückgut und Wagenladungen)	
					Versand	Empfang
		Stück	Stück	Tonnen	Tonnen	Tonnen
1. Bern-Hauptbahnhof						
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	451 524	33 650	2 848	24 161	86 556	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	47 478	1 438	196	1 501	3 348	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	26 818	625	89	1 025	3 042	
Zusammen Mai—Aug. 1952	525 820	35 713	3 133	26 687	92 946	
Zusammen Mai—Aug. 1951	525 623	36 897	3 218	28 317	114 281	
2. Kopfstationen der Vorortbahnen						
Bern-Bahnhofplatz (Soloth.-Zoll.-Bern-B.=S. Z. B.)	76 694	2 274	155	47	297	
Bern-Kirchenfeld (Ver. Bern-Worb-B.=V. B. W.) .	27 225	1 255	41	105	81	
Bern-Kornhausplatz (Ver. Bern-Worb-B.=V. B. W.)	18 706	377	19	14	142	
Zusammen Mai—Aug. 1952	122 625	3 906	215	166	520	
Zusammen Mai—Aug. 1951	123 168	3 816	244	166	567	
3. Andere Stationen						
Bern-Bümpliz-Süd (S. B. B.) .....	17 125	1 183	78	1 069	2 751	
Bern-Bümpliz-Nord (B. N.) .....	4 241	1 100	27	1 039	8 258	
Bern-Weißenbühl (G. B. S.) .....	6 770	102	131	11 068	19 591	
Bern-Fischermätteli (G. B. S.) .....	13 979	161	43	7 189	3 344	
Bern-Felsenau (S. Z. B.) .....	17 427	1 056	17	1 605	1 435	
Bern-Tiefenau (S. Z. B.) .....	12 182	556	5	—	—	
Bern-Burgernziel (V. B. W.) .....	7 849	256	32	212	65	
Bern-Egghölzli (V. B. W.) .....	4 331	83	—	—	—	
Bern-Breitenrainplatz (V. B. W.) .....	4 753	79	5	—	—	
Zusammen Mai—Aug. 1952	88 657	4 576	338	22 182	35 444	
Zusammen Mai—Aug. 1951	82 808	5 485	327	20 755	41 437	
4. Total						
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	468 649	34 833	2 926	25 230	89 307	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	51 719	2 538	223	2 540	11 606	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) ...	47 567	888	263	19 282	25 977	
Solothurn-Zollikofen-Bern-Bahn (S. Z. B.) .....	106 303	3 886	177	1 652	1 732	
Vereinigte Bern-Worb-Bahnen (V. B. W.) .....	62 864	2 050	97	331	288	
Zusammen Mai—Aug. 1952	737 102	44 195	3 686	49 035	128 910	
Zusammen Mai—Aug. 1951	731 599	46 198	3 795	49 238	156 285	

<sup>1)</sup> Ohne die vom Zugspersonal ausgegebenen Billette.<sup>2)</sup> Einschließlich Generalabonnemente, Ferienbillette usw.

Städtische Verkehrsbetriebe.

38	Monat	Beförderte Personen	Wagen-kilometer	Einnahmen aus dem Personenverkehr	
				überhaupt Fr.	auf 1 Wagenkm Rp.
Straßenbahn (Betriebslänge 17,3 km)					
Juli .....	2 060 705	265 569	475 871	179	
August .....	2 156 837	265 485	514 012	194	
September .....	2 363 071	284 334	560 970	197	
3. Vierteljahr 1952	6 580 613	815 388	1 550 853	190	
3. Vierteljahr 1951	6 488 518	835 030	1 523 391	182	
Trolleybus (Betriebslänge 2,7 km)					
Juli .....	196 485	29 653	45 900	155	
August .....	211 617	29 406	51 199	174	
September .....	209 369	28 752	49 659	173	
3. Vierteljahr 1952	617 471	87 811	146 758	167	
3. Vierteljahr 1951	615 421	88 981	144 389	162	
Autobus (Betriebslänge 29,1 km)					
Juli .....	1 213 782	189 352	285 893	151	
August .....	1 247 052	206 005	301 015	146	
September .....	1 330 586	191 246	319 773	167	
3. Vierteljahr 1952	3 791 420	586 603	906 681	155	
3. Vierteljahr 1951	3 661 499	575 554	871 848	151	
Städt. Verkehrsbetriebe insgesamt					
3. Vierteljahr 1952	10 989 504	1 489 802	2 604 292	175	
3. Vierteljahr 1951	10 765 438	1 499 565	2 539 628	169	

Gaswerk und Wasserversorgung.

39	Monat	Gaswerk		Wasserversorgung		
		Gasabgabe an Private 1000 m³	Verkäufliche Koksmenge Tonnen	Gesamt-verbrauch 1000 m³	Größter	Kleinster
				Tagesverbrauch, m³		
Juli .....	1 376	1 277	2 381	104 018	50 363	
August .....	1 498	1 493	2 020	90 941	43 520	
September .....	1 474	1 821	1 749	74 260	41 810	
3. Vierteljahr 1952	4 348	4 591	6 150	104 018	41 810	
3. Vierteljahr 1951	4 183	5 324	5 337	74 008	42 160	

**Elektrizitätswerk.**

40 Monat	Energieerzeugung		Energieabgabe		
	Eigene Anlagen inkl. Anteil Oberhasli 1000 kWh	Fremd- energiebezug 1000 kWh	im eigenen Ver- sorgungsgebiet 1000 kWh	an andere Werke 1000 kWh	insgesamt 1000 kWh
Juli .....	26 533	—	18 033	8 500	26 533
August .....	37 447	—	18 654	18 793	37 447
September .....	24 660	66	19 874	4 852	24 726
3. Viertelj. 1952	88 640	66	56 561	32 145	88 706
3. Viertelj. 1951	71 331	200	53 581	17 950	71 531

**7. FÜRSORGE.**

Ausgerichtete Armenunterstützungen.

41 Art der Unterstützung	Juli	Aug.	Sept.	3. Viertel- jahr 1952	3. Viertel- jahr 1951
	1952	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Pflegegelder (Anst.-, Priv.-, Spitalpflege)	231 199	182 960	126 390	540 549	538 468
Berufserlernung .....	4 196	3 310	3 854	11 360	12 769
Barunterstützungen .....	56 513	50 789	51 150	158 452	177 490
Mietzinse .....	29 135	22 378	21 692	73 205	71 069
Brot, Milch, Spezereien, Kartoffeln ...	4 563	3 484	3 073	11 120	11 075
Kleider .....	10 969	5 569	8 862	25 400	21 216
Brennmaterial .....	397	304	2 858	3 559	818
Arzt, Apotheke usw. .....	13 574	12 611	13 925	40 110	38 097
Zusammen	350 546	281 405	231 804	863 755	871 002

Erfolgte Bevormundungen.

42 Vierteljahr	Kinder					Erwachsene				
	über- haupt	Vor- mund- schaft	Bei- stand- schaft	davon außerehel.		über- haupt	Vor- mund- schaft	Beistandschaft		Bei- rat- schaft
				zu er- wartende	übrige			ohne	mit	
3. Vierteljahr 1952 ..	70	43	27	14	35	48	23	7	14	4
3. Vierteljahr 1951 ..	80	57	23	11	46	46	36	6	3	1